

Zeitschrift: Swiss textiles [English edition]
Herausgeber: Swiss office for the development of trade
Band: - (1952)
Heft: 1

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

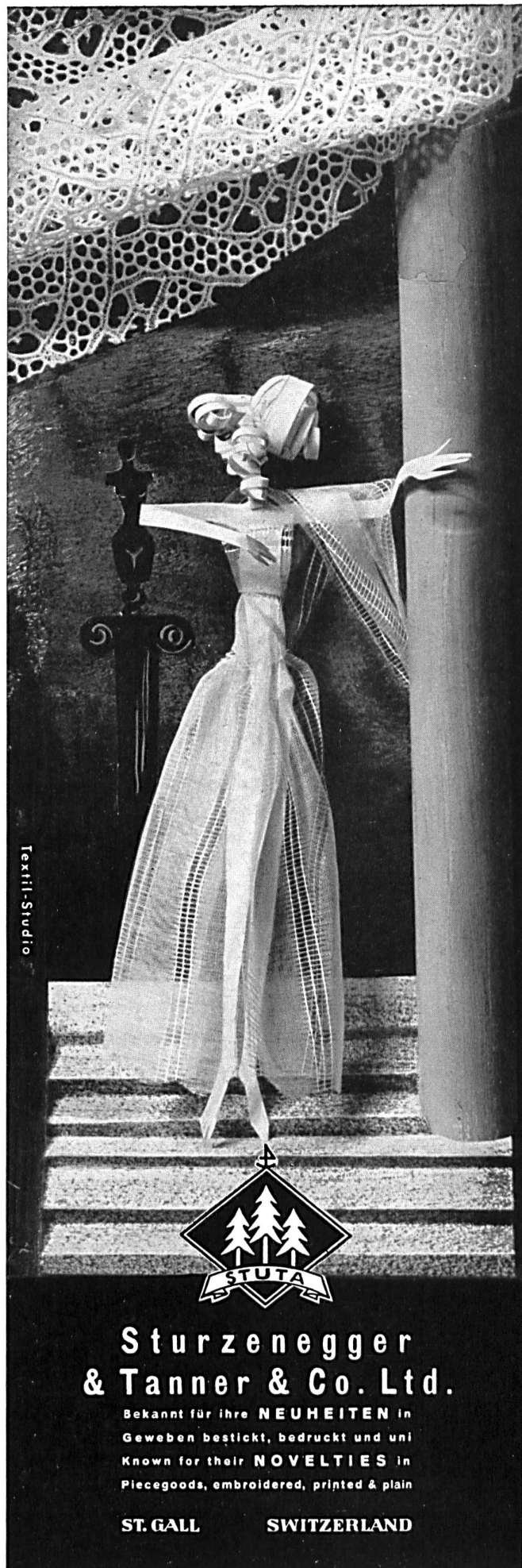
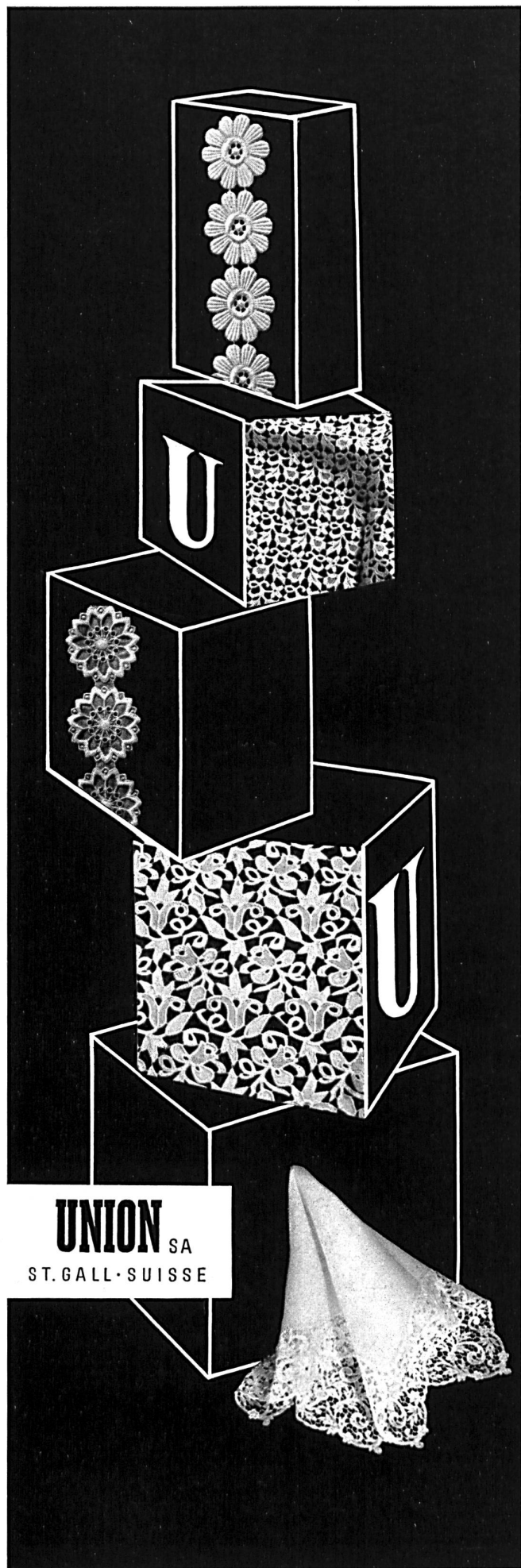
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Emil Wild & Co.
DOUBLERS AND FANCY DOUBLERS
ST. GALL SWITZERLAND

ESTABL. 1800
E W
C

OLD ESTABLISHED DOUBLING MILL SPECIALISED
IN NOVELTY AND FANCY TWISTS. DISPOSING
OF THE MOST ADVANCED TECHNICAL EQUIPMENT

Pierrette

WETTER & CO
HERISAU

Embroideries — Guipure-Laces
Fine cotton piece goods



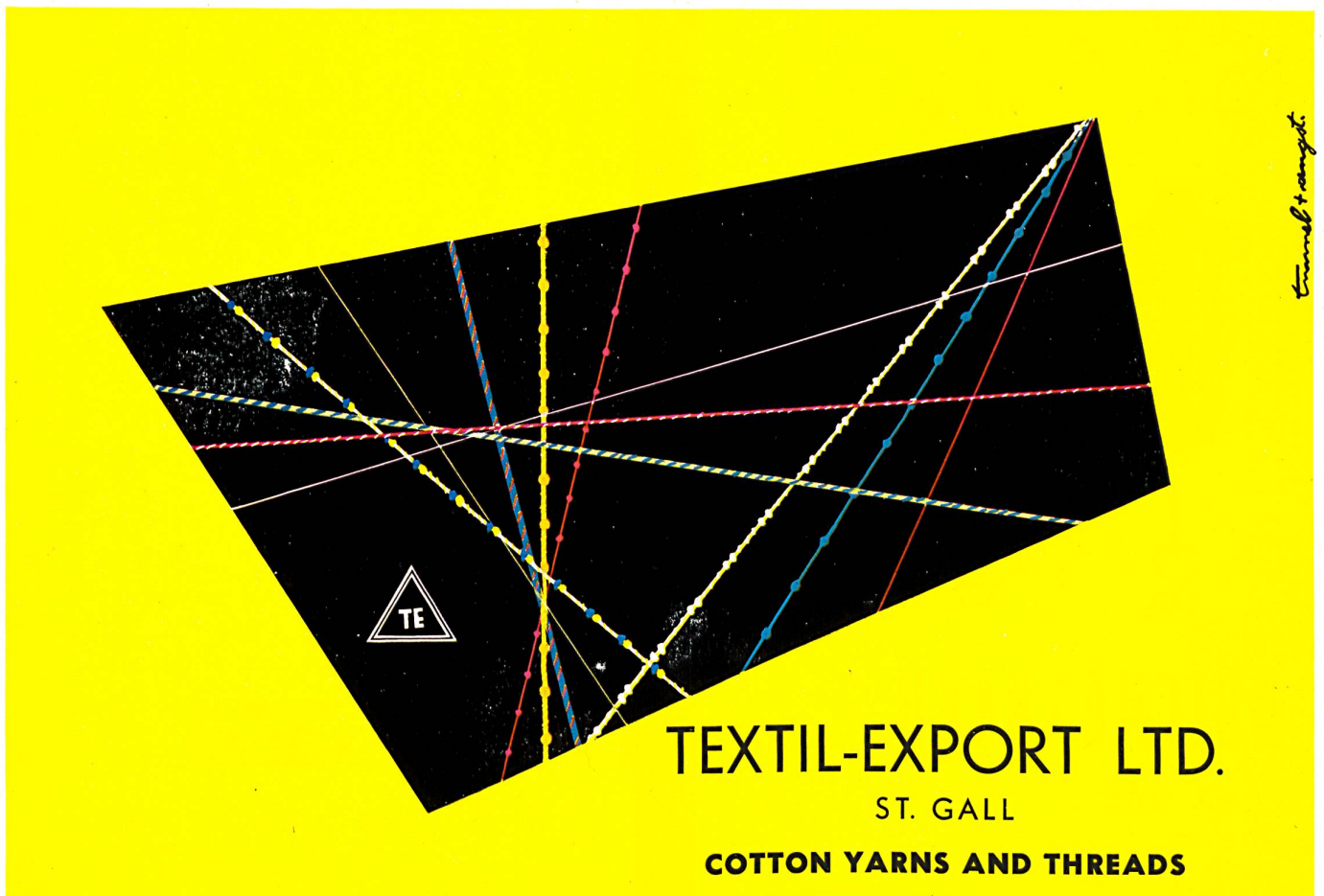


fama

translucent horn imitation buttons for men's and rain-wear, in a rich variety of shades mottlings and forms

MATTER BROS. LTD.
KÖLLIKEN
(Switzerland)

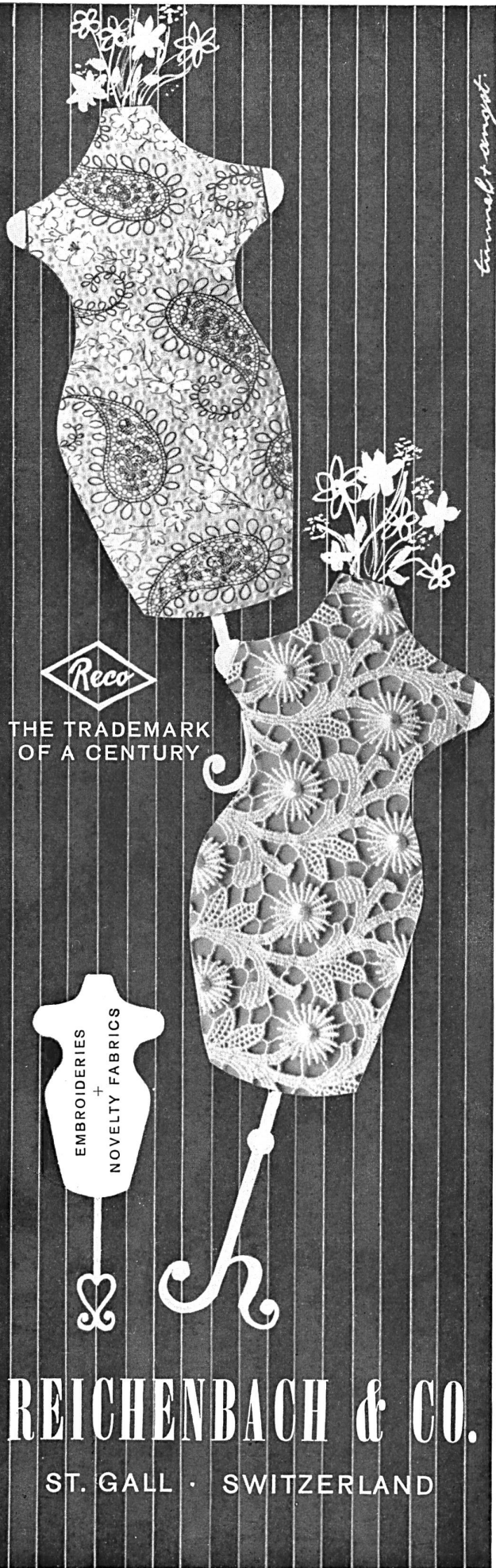
SEILER - ARSU



TE

TEXTIL-EXPORT LTD.
ST. GALL
COTTON YARNS AND THREADS

transil + angelt



l'armet + angst.

Reco

THE TRADEMARK
OF A CENTURY

EMBROIDERIES
+
NOVELTY FABRICS

REICHENBACH & CO.
ST. GALL · SWITZERLAND



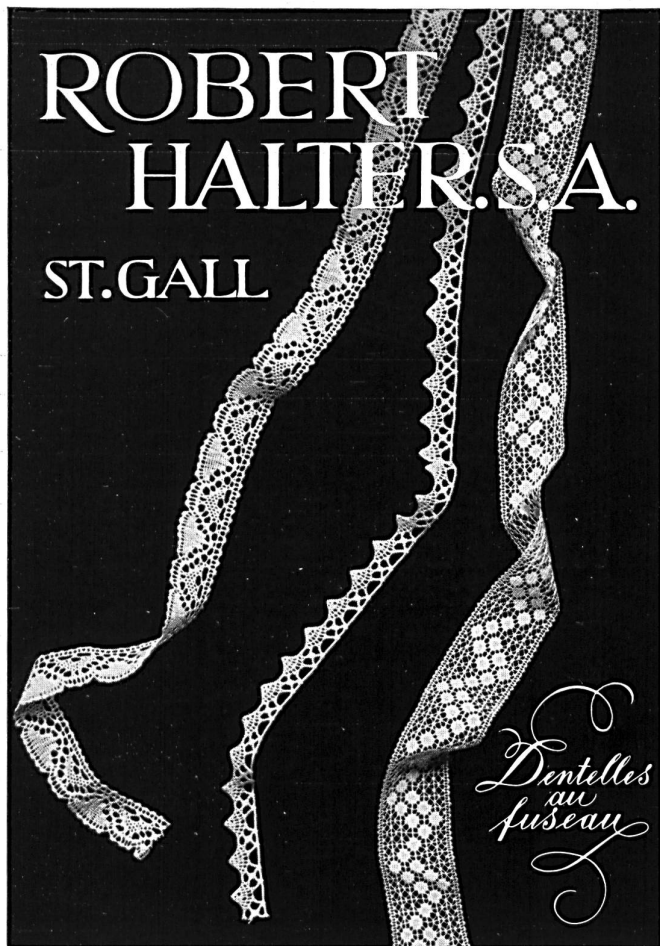
ED. **Sturzenegger** AG
ST. GALL · SWITZERLAND

RETORDERIE · ZWIRNEREI · DOUBLERS

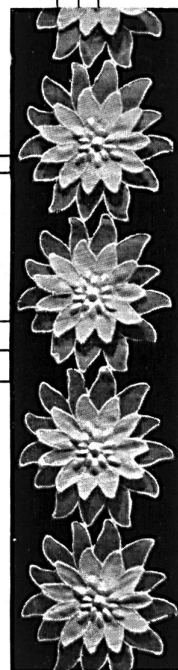
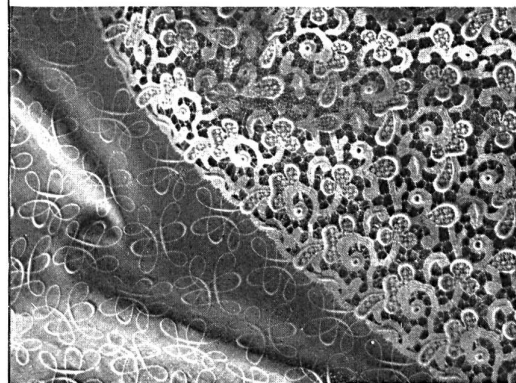
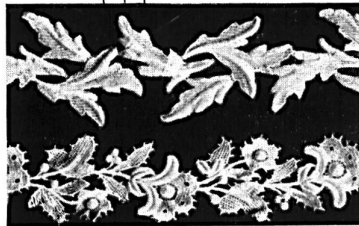


BOPPART & CO

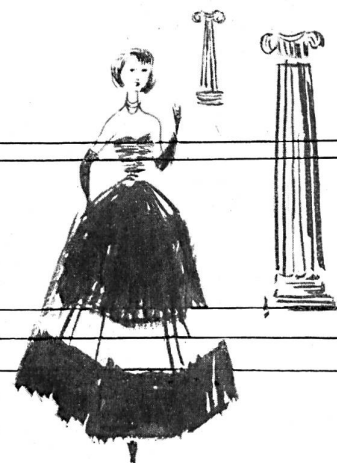
GOLDACH ST. GALL SUISSE



Neuburger & Co. Ltd.
St. Gall



timell angat.

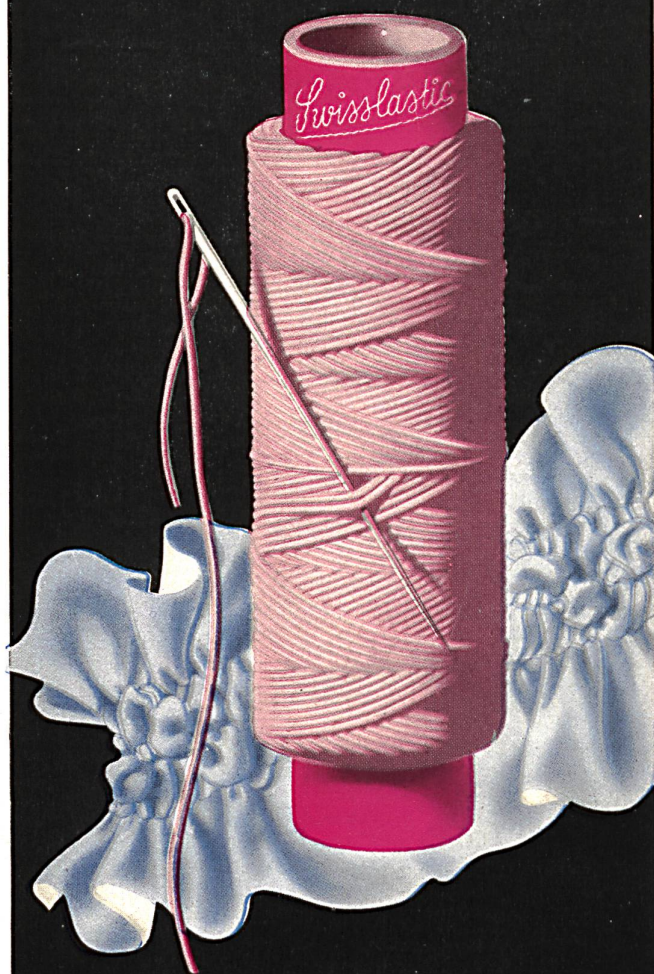


Embroideries

Laces

Novelties

FIL ELASTIQUE A COUDRE

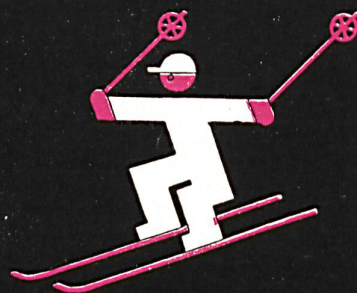


Swisslastic
Fil élastique à coudre

*pour coudre pour tricoter
pour l'industrie*

OSCAR HAAG
Kusnacht-Zurich (Suisse)

Fils de caoutchouc modernes



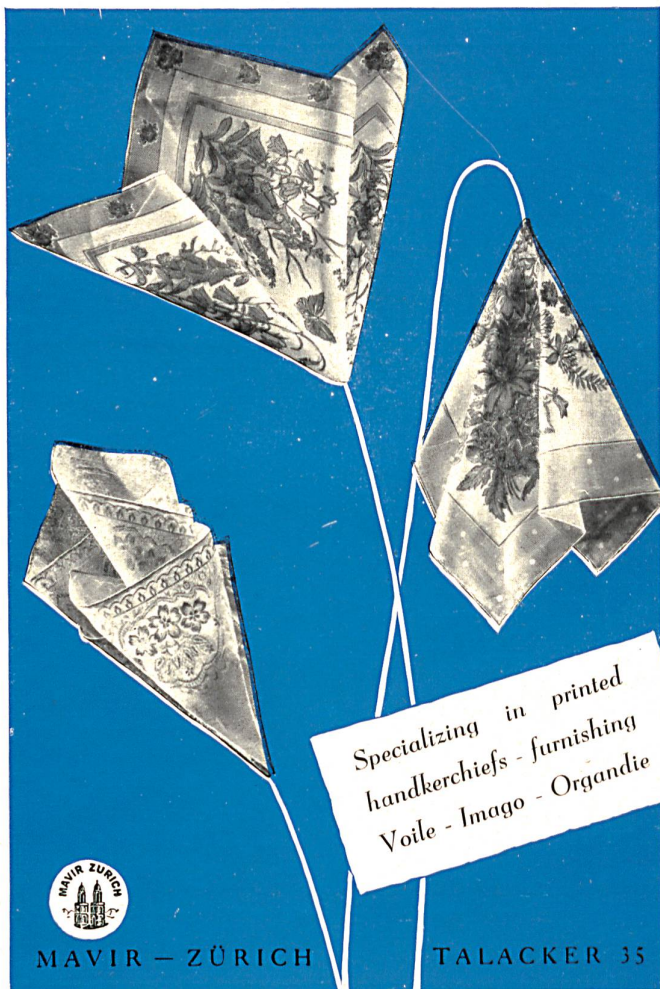
KNEUBÜHLER & Cie.
ZOFINGEN (Suisse)

Manufacturers of Sports Clothing and Coats

Manufacture de vêtement sport et manteaux

Sportkleider- und Mäntelfabrik

Sportkleeding- en mantelfabriek



Specializing in printed
handkerchiefs - furnishing
Voile - Imago - Organdie



MAVIR - ZÜRICH

TALACKER 35

FABRICATION DE TISSUS POUR MODES • RUBANS • FOURNITURES POUR CHAPEAUX • ECHARPES

RUBANS • FABRICATION DE TISSUS POUR MODES • ECHARPES



SAGER & CIE.

DÜRRENÄSCH
SUISSE
SWITZERLAND

ECHARPES • FOURNITURES POUR CHAPEAUX • RUBANS

FABRICATION DE TISSUS POUR MODES • RUBANS • FOURNITURES POUR CHAPEAUX • ECHARPES



*Sailer & Schoensleben
St. Gall*

S/S

*Embroidered Handkerchiefs
for Ladies and Children
Lace Handkerchiefs
Allovers and Embroideries*



FINISHERS

PRINTERS

WAEVERS

DYERS

WINZELER, OTT & CO LTD.
WEINFELDEN SWITZERLAND



Spécialisés en tissus de coton fins

Tissus Fantaisie pour blouses et robes

Voiles et Marquises pour rideaux

Popelines et Gabardines, pour chemises et pour la confection pour dames

Tissus imprégnés pour manteaux de pluie

Nylon

The ideal material for
blouses
dresses
lingerie

"PERLNYL"

APPENZELLER-HERZOG & CO.
RAYON AND WOOL WEAVERS - STAEFA near ZURICH



A.G. WEBEREI WETZIKON

Leinen- und Baumwollweberei

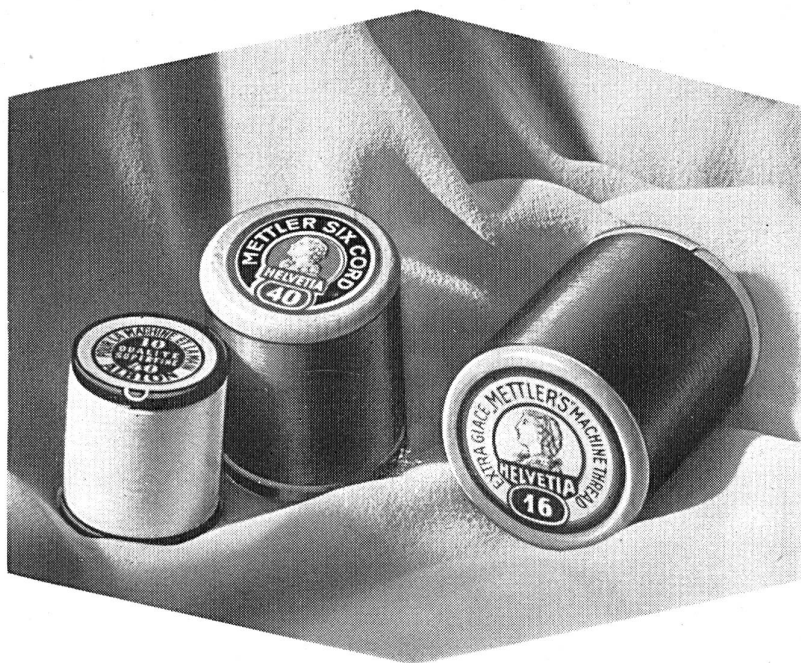
Zürich

SPEZIALITÄTEN

Bazins (Streifsatins) — Bettdamaste

Leintuchstoffe in Halbleinen und Baumwolle — Tisch- und Küchenwäsche

Eigene Bettwäschefabrik



Mettler

High quality Swiss-cotton-thread

Fil suisse de première qualité

Bester Schweizer — Nähfaden

*Hilos de algodón
de primera calidad*

E. Mettler-Müller

A.G.
S. A.
Ltd.

Rorschach



Zwicky & Co.
Wallisellen Zurich

Tél. (051) 93 24 11 - Telegr.
Zwicky Wallisellen

Seidenzwirne aller
Art roh und gefärbt
für Weberei,
Wirkerei und
Strumpffabrikation.
Näh- Stick- und
Knopflochseiden.
Merc. Nähfaden.
Strang- und
Strumpffärberei.

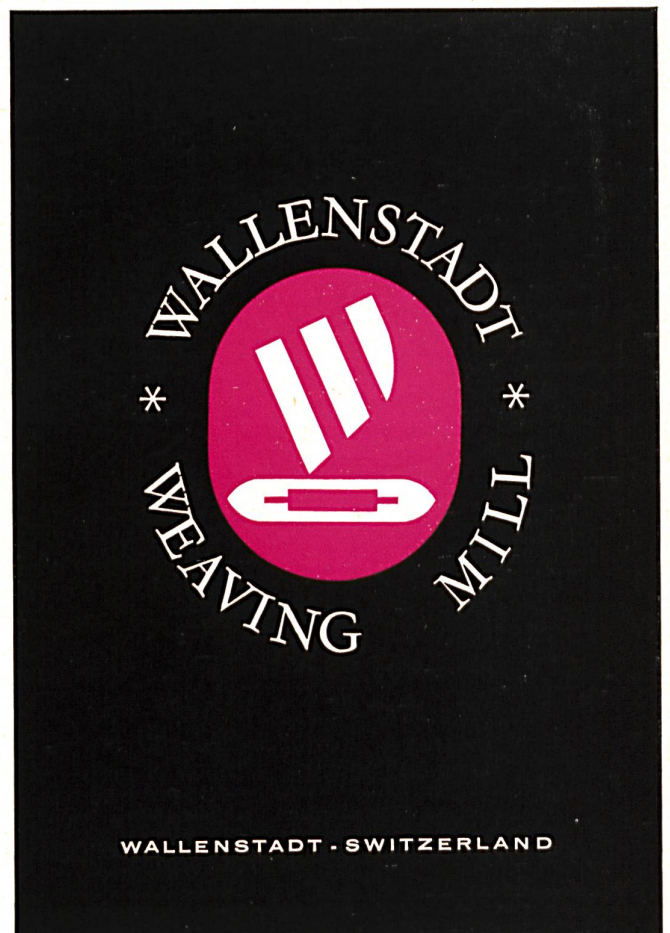
Fils retors de
soie de tout
genre, écrus
et teints pour
le tissage,
le tricotage et
la bonneterie.
Soies à coudre, à
broder et pour
les boutonnieres.
Coton mercerisé
à coudre.

Teinture en
flottes et
de bas.



Opaline
FABRICATION SUISSE

A. NAEGELI
Fabriques de Bonneterie
Berlingen & Winterthour
Société Anonyme
Winterthour



WALLENSTADT
* *
WEAVING MILL

WALLENSTADT · SWITZERLAND

ELEGANCE · EXCLUSIVENESS
EFFICIENCY

JAKOB SCHLÄPFER
EMBROIDERIES

ST. GALL

Linsch & Augot

E. Mettler-Müller Ltd.
Rorschach

Dessin No. 2679

Dessin No. 2998

Dessin No. 2963

Dessin No. 3093

Dessin No. 2868

Fancy-Linens in Lace and Embroidery
Napperons brodés et de dentelles
Mantelitos bordados y de encajes

Uster

*Bas
de haute qualité*

WIRKEREI S. A. USTER-ZURICH

Emmel + Angst

Crêpe lavable

Plumetis

Piqué

Flockprint

Jacob Baenziger A.G.

TRADE-MARK
BENZO
REGISTERED

SWISS TEXTILES ST. GALL

Schneidinger Brothers Zurich

Wysada

SILK MANUFACTURERS
FABRICATION DE SOIERIES

Exclusive printed Novelties,
plain and Fashion Fabrics in Silk,
Rayon, Staple Fibre and Nylon

Nouveautés en tissus imprimés
et tissus unis et façonnés en soie,
rayonne, fibranne et nylon



PALMA & Co. AG., ZURICH
Furnishing Fabrics, Volles
Marquissettes, Table covers

TISSAGE DE SOIERIES

E. Schubiger

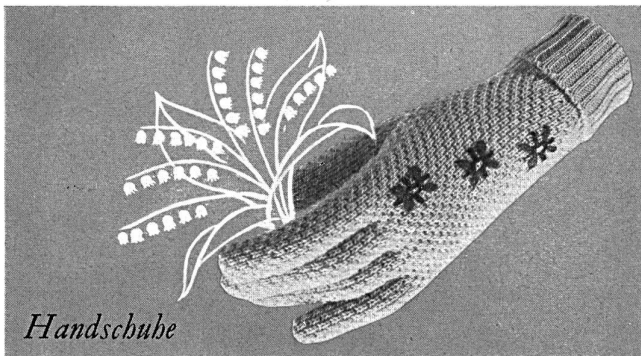
+ CIE S.A. UZNACH-SUISSE
FONDÉE EN 1858

SOIE NATURELLE
LAINE / RAYONNE / FIBRANNE

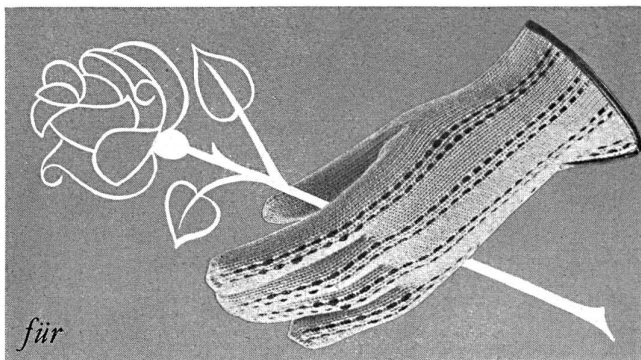


WOLLSTOFFE

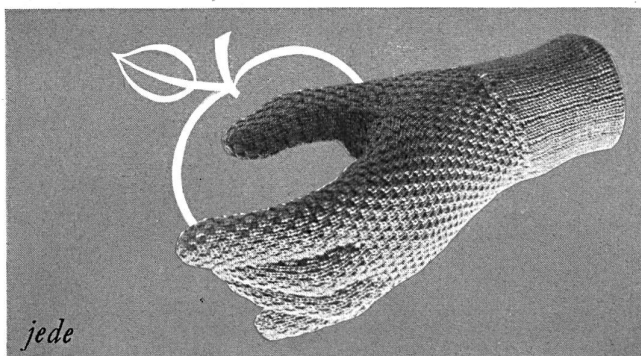
F. & E. STUCKI'S SÖHNE
TUCHFABRIK
STEFFISBURG (BERN)



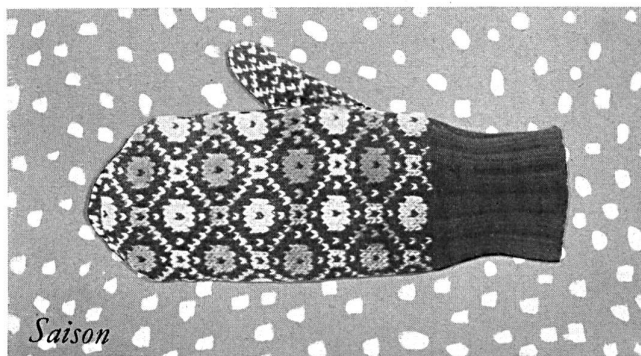
Handschube



für



jede



Saison



SOLFIX AG. HERISAU / Schweiz

Abteilung Handschuhfabrik

Spezialität: Norweger Sport-Handschube und Fäustlinge für Damen, Herren und Kinder, in reichhaltigem und schönem Farbsortiment.

Spécialités: Gants de sport norvégiens et moufles pour dames, messieurs et enfants, grand choix de coloris attrayants.

Speciality: Norwegian sport gloves and mittens for ladies, gentlemen and children in rich and attractive colour assortments.

Jsa-Jersey

MANUFACTURERS: JOS. SALLMANN & CIE., AMRISWIL



"Simple and elegant, and
on looking closely, we find
— it's again an JSA-Jersey"



Fabriqués par: ALFRED ROSENSTIEL, Zurich 26



Swanettes
SWAN BRAND FABRICATION SUISSE

Ryff & Co. S.A. Berne



Bathing Suits
 Jumpers and Cardigans - Babies' Underwear and Garments
 Pullovers et Gilets - Articles pour bébés - Costumes de bain
Knitting Works
J. F. Rohrer-Bolliger *Fabrique de Bonneterie* **Romanshorn**



Les jolies Liseuses
 Les sous-vêtements tricotés élégants en laine fine
 pour l'hiver et en fil d'écosse léger pour l'été.

Fabricants :

RUEGGER & Co., ZOFINGUE
 (Suisse)



Le dernier cri de la saison:

le pull de sport avec manches.
 kimono en velours de coton.
 Toutes une gamme de teintes mode.

Carte de nuances et liste des dépositaires par **VOLLMOELLER**,
 Fabrique de Bonneterie Uster/Suisse

Foto: Hoenig



MANUFACTURE DE CRAVATES CROIX D'OR S. A.

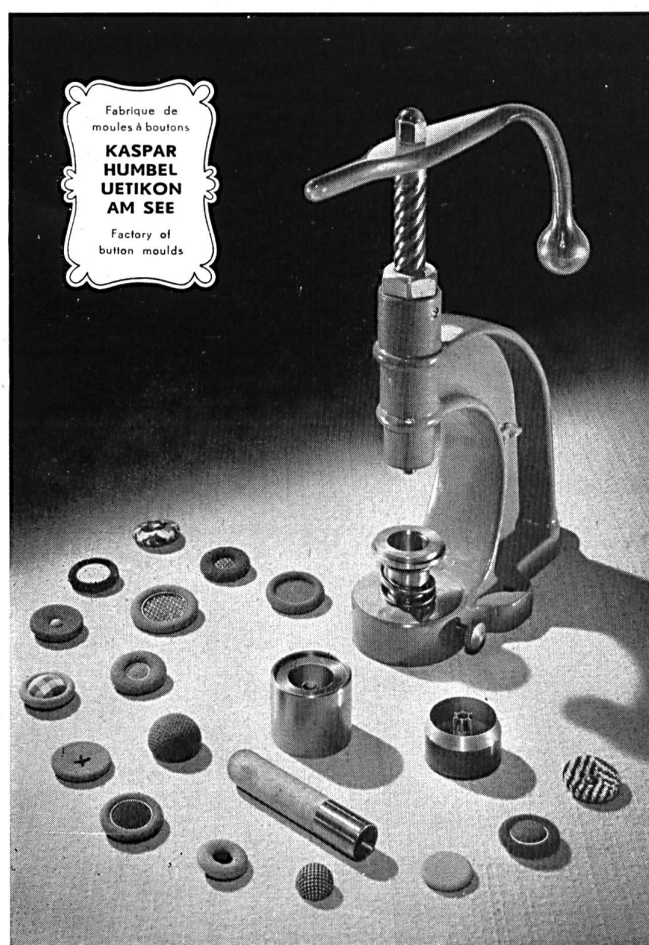
Anciennement A. et H. ZIVI Société Anonyme

Ties - Scarves

GENEVA - 40, rue du Stand

Telephone: 4 52 12 / 13

Telegrams: Halef



Hirzel & Co., Ltd. Zurich

SILK MANUFACTURERS

Striped and plaid novelties in silk, rayon and mixtures,

also Jacquards, specialised in yarn dyed articles

Modern designs for ladies and children umbrella fabrics

Broderies
Guipures
Blouses
Colifichets

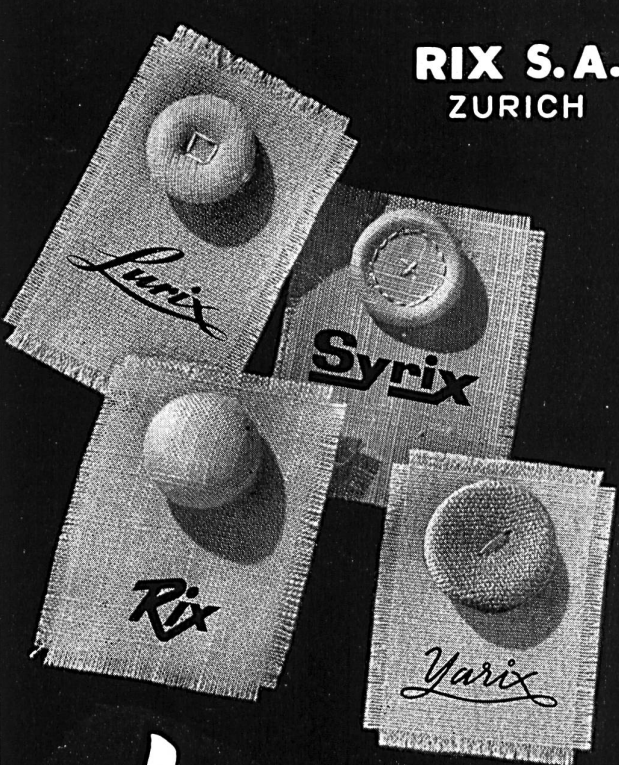
A. NAEF & Cie

FLAWIL (ST. GALL) SUISSE

Aug. Giger & Co.
St. Gall

Hautes Nouveautés
en
Colifichets et Guipures

RIX S.A.
ZURICH



4

Moules spéciaux pour boutons

LS *Leemann & Schellenberg*
LTD.
ZURICH

Dress materials Umbrella fabrics Linings Necktie fabrics

MANUFACTURE DE CRAVATES

Ernst Reinhard

Case postale

ZURICH 42

Nouveautés sélectionnées

Nous envoyons échantillons
et prix sur demande

ROYAL

NYLON-STRÜMPFE

Pollux
mixt Seide/Nylon hält warm

Bellatrice
der solide 30 den

SUPER VOILE

Dentelle-Netz, maschensicher

PRINCESSE

der elegante 51 gg

Balletaise
cristal ultrafin

Al. RUCKSTUHL, Royal-Strumpffabriken, Wil/SG (Schweiz)



Hocosa

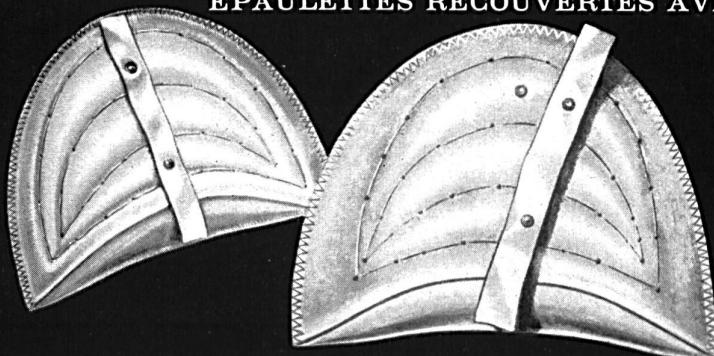
HOCHULI & CO., Ltd.
SAFENWIL (Switzerland)

Ladies' and children' underwear
Superior quality

AUSWECHSELBARES **WG** ACHSELPOLSTER

EPAULETTES RECOUVERTES AVEC RUBAN PRESSION

SHOULDER PADS



Grossmann & Co

THALWIL / SCHWEIZ

ARTHUR VETTER & CO., ZOLLIKON (Zch)

Maison fondée en 1910

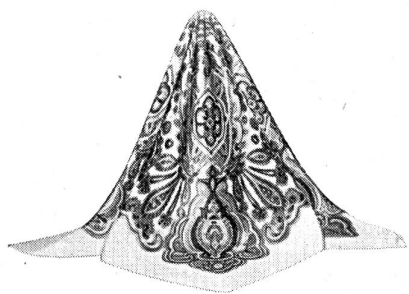
CARRÉS ET ÉCHARPES

imprimés à la main

en

pure soie, laine, fibranne, etc.

Modèles exclusifs



Un changement aimé
des femmes: Un pullover
Streba, suprément
élégant. Dessin et cou-
leurs harmonisés avec
soin, tricot fin et solide.

*Le jour, la nuit
dessus, dessous*

Streba



Joie discrète de jolies fem-
mes: Lingerie Streba,
douce et fine. S'ajuste au
corps comme une caresse.
Et si bien coupée, si
racée, si élégante...

*Le jour, la nuit
dessus, dessous*

Streba

Job. Müller S. A., Strengelbach/Wohlen

Abonnez-vous à

TEXTILES SUISSES

nos agences commerciales et nos intermédiaires à l'étranger (voir page 78) ainsi que

L'OFFICE SUISSE D'EXPANSION COMMERCIALE
RIPONNE 3, LAUSANNE

vous renseigneront

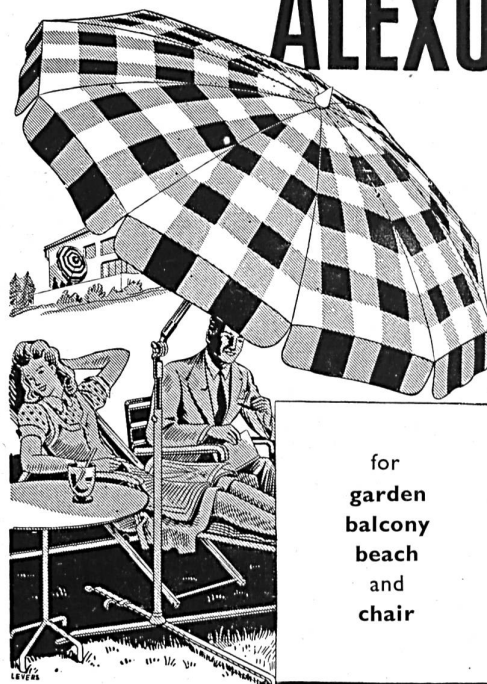
*Manufacture of
Men's shirts and
Ladies' Blouses*



Schellenberg, Sax & Co. A.G.
TRÜBBACH (ST.G.)
S W I T Z E R L A N D

SUNSHADE

ALEXO



for
garden
balcony
beach
and
chair

A. GLATZ, Frauenfeld

Manufacturer of sunshades



Sanco LTD.
ZÜRICH
WAISENHAUSSTR. 4

MANUFACTURERS OF FINEST
GENTLEMEN'S SHIRTS



Swiss Manufacturers of
woven and printed
Handkerchiefs and Scarves.
Cotton, Rayon and
Silk Piece-Goods

Honegger & Co. Ltd.

St. Gall, Switzerland





CIBA Société Anonyme, Bâle

Un traitement mécanique
métamorphose des tissus ordinaires, sans caractère et sans nerf, en élégants
tissus gaufrés, glacés et chintz. Le problème consiste à fixer chimiquement
ces apprêts mécaniques, à les rendre permanents. En créant son

LYOFIX CH

à base de résine mélaminique, la Ciba a mis sur le marché un agent d'apprêt
remplissant cette condition. Nos représentants dans tous les pays vous renseigneront
exactement sur les possibilités d'utilisation de ce produit et sur les
brevets qui concernent certaines de ses applications.

C I B A